

印度紀行

25
349

026754-000-3

25-349

印度紀行

南条 文雄/著

M20

ADD-0453





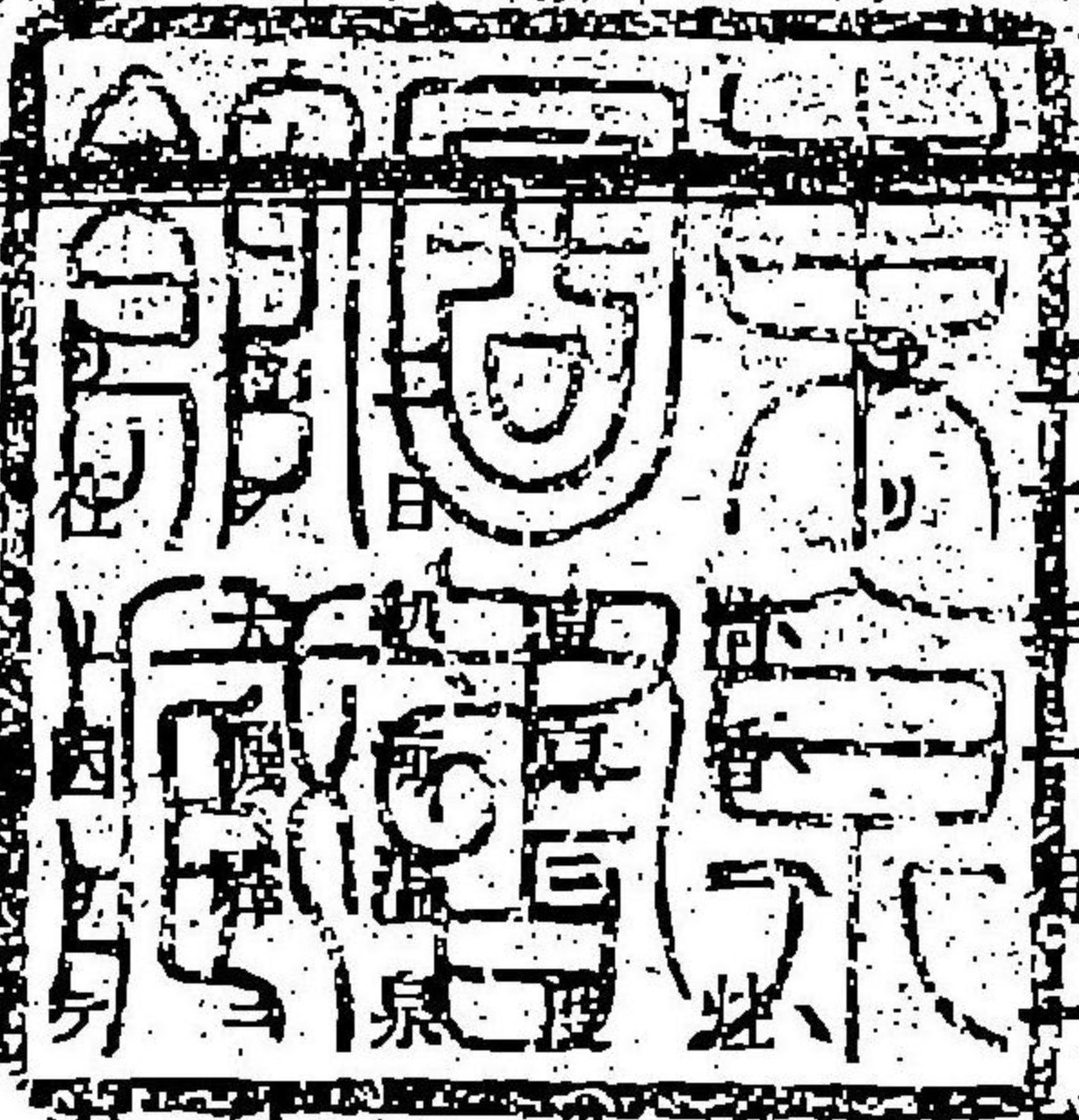
印度紀行

1895/30

碩果南條文雄著

余久シク印度支那ニ遊ブノ志アリテ果キテ去年十二月下旬
寒疾ニ罹リ痲痛ヲ患フルコト數日年ヲ越ヘテ愈ヘテ○明治

二十一年一月一日東京ニ在リ賀正ノ客ヲ謝シ終日病ヲ養フ詩



金仙、我有微病、尙未痊、把筆先題七言句

亦殆ント愈ニ偶櫻井敬徳律師モ亦來リテ町田君ヲ訪フ○六
日大雪寒甚シ○八日律師ト町田君トニ別テ告ケ熱海ヲ獲シ

西行法師ノ舊跡ヲ過キ鴨立澤ノ風景ヲ一覽シ大磯驛ニ泊ス
○九日午后東京ニ歸ル四方ノ友人ヨリ賀正書ヲ得タルコト
三十餘通是夜皆答禮書ヲ作リテ郵送ス釋雲照律師ノ手書ヲ
得テ封筒上至急ノ三字アリ余ニ報シテ云ク青木貞三君明
日東京ヲ發シ錫蘭ヲ過キ歐米ニ赴クト聞ク錫蘭ニ到ルノ日
或ハグチヲトチ氏ニ晤スヘシ書ヲ托セント欲セハ速ニ訪フ
ベシ云々○十日午前十時青木君ヲ訪ヒ談話半時許偶印度行
ノ宿志ヲ陳ス青木君乃チ同行ヲ勸メ金壹千圓ヲ辨貸ス余郎
十決然翌朝早發橫濱ニ會シ共ニ船ニ上ルヲ約シテ歸ル午
後小栗栖香頂學師大内青巒君等ニ別チ告ケ書籍數函ヲ淺草
本願寺ノ經藏ニ預ケ行李ヲ整ヘ夜半後書ヲ作リテ帝國大學
ト本山寺務所トニ送リテ休暇ヲ請フ○十一日風雪ヲ侵シテ
東京ヲ發ス大谷勝道師余ヲ送リテ橫濱ニ別ル詩ヲ賦シテ以

テ謝ス

熱海浴温泉 歸來決渡天 橫濱與君別 雨雪更蕭然
是日皇金千圓ヲ英金百六十五磅十二士令六片子ニ交換ス英
國ノ貨幣ハ十二片子ヲ一士令トシ廿士令ヲ一磅トス○十二
日晴午前八時獨逸國老以德會社ノ郵船斯欽珍號ニ乘リ橫濱
ヲ發ス邦人ノ船ニアル者陸軍少將乃木希典君同川上操六君
一等監督野田君陸軍大尉楠瀬君獨逸學士生田君皆上等室ニ
アリ公爵二條基弘君青木貞三君鈴木良吉君高山圭三君多納
君多湖實敏君玉野一熊君及ヒ余ト妻トハ皆中等室ニアリ二
條公ハ英國ニ留學シ青木鈴木高山三君ハ歐米ヲ回覽シ其他
ノ諸君ハ皆獨逸國ニ趣ク入也余ノ妻ハ神戸ヨリ西京ニ歸省
シ越前ニ歸寧セシメソカ爲ニ携フル所ナリ此日ヨリ一日詩
一首ヲ賦シ記事文ニ換ユ固ヨリ文字ノ妥不ヲ推敲スルニ暇

アラス唯其見聞感觸スル所ヲ陳スル而已故ニ他事無ケレハ
 單ニ日子ヲ揭ケテ其詩ヲ附ス
 五、天、今、日、尙、如、隣、一、去、將、探、希、代、珍、丁、亥、新、正、旬、有、二、
 舟、凌、風、浪、發、橫、濱、
 十三日晴午後三時神戸ニ達シ渥美契縁平野履信二師ニ晤シ
 西京ニ歸省ス爺孃健全余ノ印度行ノ舉ヲ聞キテ喜色アリ
 夜來南海捲狂濤 巨艦飄揚風怒號 神戸港前波始穩
 摩耶山上夕陽高
 十四日陰雨早朝家庭ヲ辭シ赤松連城師ヲ訪ヒ別ヲ告ケ本山
 ニ到リ兩法主ニ謁ス大法主余ニ賜フニ卷煙草ノ夾袋ヲ以テ
 シ新法主ハ新様ノ金鎖時辰儀ヲ携帶スヘキ者ヲ附與セラル
 白尾義夫金松空賢等ノ諸師ハ寺務所ニアリ菊地秀言沼僧淳
 二師ハ七條停車場ニアリ皆手ヲ分チ梅原護師ハ余ヲ送リテ

神戸ニ到ル午后六時神戸ヲ發ス

鐵路前寄到舊京 霜風寒月別離情 辭家庭去尋師友
 歸上巨舟衝雨行

十五日晴

海上雲山聳遠空 宛然身在畫圖中 馬關西去趣方異
 逆浪衝天萬里風

十六日晴午前四時長崎ニ達ス八時青木君ト共ニ上陸シテ鎮
 西日報ノ以文會社ヲ訪フ社長佐々君余等ヲ饗シ送リテ船ニ
 到ル午后四時長崎ヲ發ス

舟臻瓊浦豁心胸 水色山容入眼濃 岸上相携尋雅客
 登臨半日尙留蹤

十七日淡晴風波暴ナリ
 巨艦無端離帝邦 狂濤時亦打破窓 獨英和漢滿舟客

各地方言易亂

十八日淡晴

老狐集腋豹留皮 大丈夫兒當有為 至竟此心如畫水
唯看舟脚逐波移

十九日晴

行舟昨夜過臺灣 坐客朝來笑解顏 日午舵樓時決皆
糝糊遙見福州山

二十日晴午前十時半香港^{ホク}ニ達ス「ホソコソ」トハ葡萄牙國ノ語

ニシテ海賊ノ義也ト云上陸シテ日本領事館ニ赴キ領事南貞

三君書記齋藤君ト晤シ去テ香港^{ホク}旅館ニ着シ留リテ二十四日

ニ到ル横濱ヨリ香港ニ到ル斯鉄珍號中等室一人ノ船券價額

ハ皇金三十圓也英國彼阿會社郵船海程表ニヨレハ横濱ヨリ

神戶マテ三百四十六英里神戶ヨリ長崎マテ三百八十九英里

長崎ヨリ香港マテ千零六十七英里即チ横濱ト香港トノ距離
ハ千八百零二英里ナリ

昨暮燈光認廈門 最知舟脚蹴波奔 十年再度遊香港

山色市聲依舊存

二十一日晴

看來香港故山遠 樓閣幾層依翠微 園樹亭々綠如夏
行人亦欲脫冬衣

二十二日晴明治九年六月余此地ヲ過キシ時轎子ト稱スル竹

輿ノミニシテ人力車ナシ今頗ル人力車ノ多キヲ見ル呼ソテ

東洋車ト云此レ支那チ中國トシ其以西チ西洋トシ以東チ東

洋トス即チ東洋トハ日本ヲ指スナリ

兩々相呼與竹輿 高低一路貫多魚 街頭曉々耳曾熟

此是東洋人力車

二十三日陰雨是日日照日ナルヲ以テ西洋人皆戸ヲ閉チテ開
カズ而シテ清國光緒十二年十二月三十日ナリ故チ以テ清人ノ
街路雜踏甚シ毎戸朱紙ヲ聯チ掛ク店頭關帝ノ畫像ヲ安シ點
燈燒香ス

一港之中正朔殊 陰陽二曆別街衢 西人閉戸大陽日
漢客送年通夜呼

二十四日陰雨正午十二時獨逸國老以德會社ノ郵船熱加爾號
ニ乘リテ香港ヲ發ス香港ヨリ錫蘭哥倫坡港ニ到ル中等室ノ
船券價額ハ墨銀百元ナリ

爆竹喧時曉夢迷 海風吹雨有餘凄 巨舟待我日方午
漁笛一聲還向西

二十五日陰雨此夜蒸暑 萬里長風不放晴 舟房夜熱睡難成
家鄉正是大寒節

父母爐邊憶遠征

二十六日晴蒸暑

一雙皮履換僧鞋 慚愧此身無戒齋 太愛支那海中趣

水天新月景尤佳

二十七日晴蒸暑

昨來蒸暑漫相催 暮夜電光閃幾回 熱帶終年知是夏

舵樓真似納涼臺

二十八日晴蒸暑是日正午已ニ香港ヨリ千二百六十七英里ヲ
過キ來ル哺時遙ニ一嶋ヲ見ル父老羅翁ト呼フ

新嘉坡遠未過臻 舟客無聊笑語頻 斜陽忽看孤嶋出

按圖子細始知津

二十九日晴微涼朝新嘉坡ニ達シ上陸シテ馬車ヲ雇ヒ植物園
ニ到リ途上芭蕉及ヒ滿號果ヲ購ヒ得タリ「マシエ」所謂菴摩

羅果ニシテ其味頗ル美ナリ市街ヲ過シル時御者驅テ日本街
ト稱スル一路ヲ過ク比屋年少ノ日本女子アリ客ヲ迎ヘテ色
ヲ賣ルモノ、如シ治容惡ムヘシ時ニ斜雨一過市塵揚ラス午
后舟ニ歸ル

騾馬尋來植物園 蟬聲滿耳綠陰繁 去回阡陌觀風物
無限感情難作言

三十日晴蒸暑天皇皇后兩陛下先帝孝明天皇ヲ泉山ニ親祭シ
ヲモフノ日ナリ

警鐘驚夢出舟房 新雅城南水渺茫 遙想泉山今日事
天皇齋戒祭先皇

三十一日晴午後微雨 朝來看盡翠微峰 麻陸風光點々濃 日午舟人笑相喚
同州巨舶不期逢

二月一日陰雨暮ニ到テ晴此日飛魚一尾アリ躍リテ多湖君ノ
舟房ノ窓ニ入ル因テ賦シテ示ス

印度洋中舟一艘 飄然日夜向他邦 前途知是多清福
潑刺飛魚躍入窓

二日晴 巨舶如飛尙覺遲 欄頭時亦望天涯 獅洲不見雲連水
盡日潮風滿面吹

三日晴 海日潮風單客衣 烟波渺々暮山微 燈光正認錫蘭鳴
萬里遊人殆似歸

四日晴午前三時十五分錫蘭哥倫坡港ニ達シ乃木川上野田楠
瀬生田二條多納多湖玉野九君ト手ヲ分テ青木鈴木高山三君
ト共ニ上陸シテ大東洋旅館ニ投シ留リテ六日ニ到ル英國彼

阿會社郵船海程表ニヨレハ香港ヨリ新嘉坡マテ千四百三十
 七英里新嘉坡ヨリ哥倫坡マテ庇能ヲ經テ千六百五十九英里
 ナリ然レモ獨逸郵船ハ庇能ニ到ラス新嘉坡ヨリ直ニ哥倫坡
 ニ達スルヲ以テ里程數百里ヲ減スルナルヘシ是日午後熱加
 爾號哥倫坡ヲ發シ獨逸國漢堡ニ向テ航ス乃木君等九氏皆去
 ル詩アリ別ヲ送ル

同舟結好兩旬餘 分手獅洲二月初 唯願諸君能自愛
 天涯到處得安居

五日晴午後青木鈴木高山三君佛蘭西郵船薩加連號ニ乘リ翌
 朝哥倫坡ヲ發シ馬耳塞斯港ニ向フテ航ス余乃チ送リテ捕頭
 ニ至リ手ヲ分ツ
 一任此身雲水俱 五天尙遠客身孤 哥倫坡上時分手
 唯有椰林噪暮鳥

六日晴午後三時余獨リ佛國メサヲエリマリテム「會社郵船知
 武爾號ニ乘リ哥倫坡ヲ發ス哥倫坡ヨリ印度甲谷他府ニ到ル
 中等室ノ船券價額ハ九十六嚙比ナリルビ」ハ印度ノ貨幣ニ
 シテ凡ソ我五十錢ニ相當ス香港新嘉坡ハ墨銀ト日本貿易用
 ノ銀貨トヲ通用ス錫蘭ニ到テハ嚙比ニ非レハ通セス余橫濱
 ニ於テ皇金ヲ英金ニ換ヘ香港ニ於テ英金ヲ墨銀ニ換ヘ錫蘭
 ニ到テ又英金ヲ印度金ニ換フ到處銀行アリテ交換ヲ業トス
 煩擾ナルコト知ルベシ

樹青土赤四時齊 凸出防設有石堤 二日楞伽卸行李
 火船還向閣浮提

案スルニ錫蘭トハ梵語僧訶羅ノ訛音ナリ僧訶ハ獅子也羅ハ
 執ナリ因テ西域記ニ執師子國ト呼フ此島ヲ又楞伽ト云入楞
 伽經ハ世尊楞伽山即チ執獅子洲ノ山上ニ入り來リテ説キ

マヒシ經ナリト云梵書中又閻浮提ヲ以單ニ雪山以南ノ印度半島ノ名トスルモノアリト云今之ニ從テ閻浮ハ樹名也提ハ洲ナリ上古ノ印度人ハ四面海アルト否トニ關セス國ヲ指シテ洲ト呼フコトアリ今ノ詩中謂フ所ノ閻浮提ヲ以テ須彌四洲說ノ南洲ト混同一視スヘカラス此閻浮提ハ彼南洲ノ一部ナルヘケレハナリ

一首又陳遊子懷 區々不用費安排 錫蘭洲外冬朝爽

印度洋中月夕佳

八日晴

默坐舟中百念灰 雞鳴狗吠亦詩媒 鉄欄干外看何物

海水茫茫六合開

同夜南印度本泥查利港ニ達ス佛蘭西ノ領地ナリ甲谷他府ノ

近傍ニモ少シク佛領ノ地アリト云

九日晴午後五時港ヲ發ス印度行旅指南ニヨレハ港名本泥查利ハ新村ノ義ナリ英佛二國會テ血戰シテ此地ヲ爭ヒシコト云フ

新村港屬佛蘭人 昨夜行舟泊此濱 落日滿潮風正便

金波萬頃月光新

十日晴午前二時麻士羅斯港ニ達シ留ルコト十時間天明舵樓ニ上レハ曉霧殆ト咫尺ヲ辨セス日出霧散スルノ後岸上ニ巍然タル耶蘇教堂アルヲ見ル此地ハ英領印度三大港ノ一ナリ餘ノ二ハ甲谷他ト孟買トヲ指スナリ上古ノ五天竺即チ五印度ノ中尼波羅ト迦濕彌羅トヲ除キ其餘ハ復佛教徒アルコトヲ聞カス婆羅門教波斯教陳那教天主教耶蘇教馬哈默教ノ信徒アルノニ輒近米英魯國ノ人麻士羅斯港ニ神智學會ヲ設立

シ印度各地方ト錫蘭トニ支會ヲ開キ佛教問答ヲ著ハセシオ
ルコウト氏實ニ其會長ナリ其友人少シバルオークレー氏此
港ヨリ知武爾號ニ乘リ甲谷他府ニ趣ク余ガタメニ神智學ノ
趣意ヲ話シ且其會ノ書籍ヲ送致スルコトヲ約ス

十字堂高聳海雲 堪知西激勢如焚 南天鉄塔今何在
龍猛提姿不見墳

十一日晴 此際何能慰旅魂 人々頭重默無言 長風遠自雪山至

盡日行舟動欲翻

十二日晴 海風時亦捲狂瀾 水路難於行路難 翻覆人情皆若此
半生何日意初安

十三日晴曉來舟已ニ恒河ノ支流「フグレー」河中ニ入ル水底沙

多キカ爲ニ舟ノ進行甚ク遅シ而シテ泥水滿潮ノ後午後四時
始メテ甲谷他府外ノ停船場ニ達ス因テ直ニ上陸シテ馬車ヲ
雇ヒ維廉城前ヲ過キ「ウエズレー」街ノ斯邊世斯旅館
ニ投シ留リテ十九日ニ到ル英國彼阿會社郵船海程表ニ依レ
ハ哥倫坡ヨリ麻土羅斯マテ六百十英里麻土羅斯ヨリ甲谷他
マテ七百七十英里ナリ佛國郵船ハ哥倫坡ト麻土羅斯トノ間
ニアル本泥查利港ニ到ルヲ以テ其海程幾百里ヲ増スコトナ
ルヘシ甲谷他府ハ英領印度ノ首府ニシテ總知事ニシテ副王
ヲ兼テタル高官ノ居ル所ナリ今ノ總知事ハ男爵力查德天布
爾氏ナリ余曾テ英國牛津留學中梵語博士毛仁惠留維廉斯氏
ノ家ニ於テ相晤セシ人ナリ甲谷他府中ノ市街ヲ見ルニ政府及
ヒ其他ノ家屋ノ構造頗ル壯大ニシテ殆ト英國ニ到リタル想
アリ此皆英人居住ノ部分ナリ印度人ノ居家ハ頗ル矮陋ナル

モノ多シ

遠遊之志使吾願 久想恒河兼雪山 何料三旬又三日
客身無恙到此間
十四日晴博物館ニ到リテ館長安泥爾孫氏ヲ訪フニ在ラズ去
年已ニ英國ニ歸ルト聞ク明治十七年六月余西京ニアリテ此
人ト晤シ其齋ラス所ノ佛陀伽耶上古ノ菩提樹ノ地中ヨリ掘
リ出サレタル一片ヲ得テ本山ノ所藏トセシヨアリ此日館中
ヲ細閱シ種々上古ノ物ヲ觀ル一大室アリ佛陀伽耶ト鹿野園
ト王舍城等ノ聖迹地方ヨリ集メタル世尊及ヒ諸天ノ石像ヲ
列置ス此中缺損ノ者多シ又支那僧可蓮ノ漢文ノ偈文ヲ刻セ
シ古石ヲ見ル此レ亦佛陀伽耶ヨリ得タル者ナリ其文ハ余曾
テ英國亞細亞學會雜誌ヨリ抄出シテ令知會雜誌ニ登載セシ
コトアリ又一室アリ北印度ノ洞中ノ古佛寺ノ石柱石壁ヲ集

メ其是ヲサル所ヲ補ヒ以テ宗教建築等ノ諸學科ニ從事スル
學者ノ參考ニ備フ石柱石壁ノ彫刻頗ル精密ニシテ往々世尊
ノ前生種々ノ行ヲ修シタマヒタル行狀ヲ表セリ即チ生經ノ
圖繪ナリ以テ古代佛教ノ盛ノナリシコトヲ想フヘシ婆羅門
教陳那教ノ古物モ館中ニ陳列スルモノ多シト云ヘヒ今之ヲ
略ス館中諸品ノ目錄二冊アリ安泥爾孫氏ノ編集ナリ同氏曾
テ赤松連城師ト余トニ各一部ヲ贈ラレタリ

客身無恙到東天 太異唐僧飛錫年 博物館中陳古品
伽耶鹿苑跡依然

十五日晴ホルデソリ學士ノ紹介書ヲ得テ亞細亞學會ノ圖書
館ニ赴キ梵文無量壽經寫本ヲ校讀シ午前十時ヨリ午后四時
ニ至ル館中英ノ學士バルヂエス氏ニ邂逅ス相話シテ余ト旅
館ヲ同シクスルコトヲ知ル明治十四年九月余博士馬格斯摩

勒氏及ヒ亡友笠原研壽師ト共ニ獨逸國伯林府ニ赴キ萬國東洋學士會議ニ列セシトキ相逢フノ人ナリ印度ノ古事ニ精シク地理ヲ檢シテ報告書ヲ作ルヲ業トス此日館中ニアル阿輸迦王ノ碑文ヲ寫サソカ爲ニ來ルト云フ

東來本意爲斯文 此地會期有異聞 緝得梵書心始穩 忘他街上暑如焚

十六日晴此日英國女王印度女帝維多利亞陛下ノ即位後第五十年ノ祝祭ヲ英領印度ニ行フ午前維廉城邊ノ練兵場ニ觀兵式アリ暮夜烟火戲アリ市街頗ル雜沓ス

千兵万馬列成行 貫耳炮聲祝女皇 烟火黄昏遊奇巧 都人終日喜如狂

十七日晴此日モ亦祝祭日ナリ黃昏後全府官民ノ家毎戸窓間壁上薙シク燈火ヲ點ス總知事列ヲ成シテ街衢ヲ巡覽シ馬車

ノ連續スルモノ數百輛府中終夜明白晝ノ如シ此兩日祝祭ニ費ス所數百萬磅名位ヲ得且ツ貴族ノ列ニ上ル者數百人囚人ノ赦ニ遭フモノ二十五萬人ナリト云フ

街上喧傳車馬聲 斜陽沒後四邊明 千門萬戶點灯火

現出人間不夜城

十八日晴午前十時ヨリ午後四時マテ亞細亞學會ノ圖書館ニ在テ梵文無量壽經ノ寫本ヲ校讀シ了ル此寫本ハ英佛ニ在ル所ノ五部ノ寫本ト齊シク英人ノ尼波羅國ヨリ得タルモノナリ故ヲ以テ余ノ校訂セシ梵經ノ板本ト大異同ナシ解シ難キ語言文字モ六部殆ト同一ナリ而シテ之ヲ質問スヘキ人ナシ此ニ到テ望ヲ失フコト甚クシ他日或ハ西藏語ノ無量壽經ヲ得テ比較セハ或ハ明了ナルコトナルヘシ五存ノ支那譯大經未タ一部モ余ノ得タル梵本ト終始符合スルコト阿彌陀經金

剛經ノ如キモノナシニ波羅國ニ到ルニハ道路頗ル艱險ナリ
ト開ク三年前余ノ友人ベンドール氏倫敦ヲ發シ尼波羅ニ赴
キ法華經ノ梵本及ヒ其他ノ梵書ヲ得タリ其歸路印度ヨリ余
ニ書ヲ寄セテ同遊セサルヲ遺憾トスト云フ同氏紀行一冊又
リ余之ヲ圖書館ニ於テ瞥見ス因テ郵書ヲ以テ送致ヲ促シ之
ヲ得テ臥遊ニ充ント欲ス

不看和尚述斯文 士女從誰如是聞 今日五天無佛法

東來遺弟淚紛々

十九日晴午后二時二十分瀛車ニ乘リテ甲谷他府ヲ發シ走ル
コト百餘英里ニシテ恒河ニ達ス時方ニ黄昏渡頭ニ小瀛船ア
リ船中晚餐ヲ喫シ二十分時間ニ河ヲ渡リテ再ヒ瀛車ニ乘リ
終夜北ニ馳ス

百餘英里瞬間過 二十分時渡恒河 又上瀛車終夜走

映窓星影曉寒多

二十日晴瀛車雪山々脈ヲ馳セ登ル一分時毎ニ眼界曠濶ヲ増
ス頃刻前仰キ見シ所ノ山巔忽チ脚下ニ在リ珍禽異蟲奇樹妙
草危巖怪石ノ間ニ和鳴宛轉シテ耳目ヲ悅ハスコト限ナシ午
后三時大地林ノ停車場ニ達シウードラソド氏ノ旅館ニ泊ス
此鐵路近年落成シ夏月南方ノ熱暑ヲ避ケ雪山々脈間ニ涼ヲ
納ル者ノ爲ニ構造スル所ノモノ、如シ甲谷他府ニアリシ
時ハ余毎日蒸暑ニ苦メリ而シテ今年ハ夏來ルコト他年ニ比ス
レハ尙遲シト聞ク今此大地林山上ノ旅館ニ到レハ復冬月ノ
寒ヲ覺フ而シテ雪山ノ最高峰萬古ノ雪ヲ觀スル者ハ突兀尙雲
表ニ聳ユ蓋シ此山脈ノ總稱ヲ費馬阿賴耶ト云フ費馬ハ雪ナ
リ、阿賴耶ハ藏ナリ即チ雪藏ノ義ニシテ雪山是ナリ
人工到此奪天工 幽谷深山鐵路通 因想世尊出家日

製裝孤立別家位

二十一日晴早朝彷彿雪山最高峰ノ雪景ヲ雲表ニ見ル忽チ頭
雲ニ埋没セラレ復見ルコト能ハス
峰巒重疊杳難攀 彷彿雲端認玉顏
白雪千秋凝似石
真成世界最高山

同日午前十時四十五分又瀛車ニ乘リテ大地林ヲ發シ歸途ニ
就ク山間ノ小停車場ニ到ル時英人ノ新婚後初度ノ旅行者ア
リ其友人男女十數名送リテ瀛車ノ側ニ到リ新夫妻ノ車ニ上
ルニ當リ前後ヨリ争フテ白米ヲ擲ミテ頭上ニ投ス此ノ祝意
ヲ表スル英國ノ古風ナリト云フ余曾テ在英ノ時之ヲ聞キ今
入竺ノ日之ヲ見ル奇ト謂フヘシ此夜終宵瀛車南ニ馳ス
二十二日晴午前六時恒河ヲ渡リ零時五十分甲谷他府ニ歸ヘ
ル甲谷他ヨリ大地林ニ到ル距離二百卅三英里ニシテ往復瀛

車上等券ノ價額七十啗比也此日又甲谷他ヨリ孟買ニ到ル瀛
車ノ上等券ヲ購ヒ得テ其價百十二啗比ナリ而シテ其距離千
四百九英里ナリ途中別ニ路ヲ枉ケテ訪フ所ヲケレハ六十一
時間ニシテ達スヘシト云余ハ別ニ佛陀伽耶ト鹿野園トニ到
ルノ志アリト雖モ便利ヲ謀リ先ツ此郵便瀛車ノ券ヲ購ヒオ
キタリ同日午后九時三十五分此急行瀛車ニ乘リテ甲谷他府
ヲ發シ終夜西ニ馳ス

暮夜還辭甲谷他

欸乃亦如聞雅陀 誰知其數恒河沙 舟車半日過千里
詩中謂フ所ノ雅陀ハ偽頌ヲ指スナリ支那譯三藏法師ノ中舊
譯家ハ偽ノ一字ヲ以テ梵音ヲ寫シ翻譯家ハ伽陀ノ字ヲ用ユ
頌或ハ讚歌ノ義ナリ
二十三日晴午前バトナ停車場ヲ過ク此ノ古ノ波陀嶺弗多羅

城ナリ晋ノ法顯城ニ入り婆羅門ノ家ヲ過キテ梵本ヲ得タル
 一法顯傳ニ見ユ今ハ乃チ一小村落ノ如シ九時四十六分ハ
 キホール停車場ニ到リ車ヲ更ヘ十時三十分路ヲ轉シテ發シ
 午後二時半伽耶ニ達シ「パンガロー」ト稱スル一泊舎ニ投ス此
 合ハ内地旅行者ノ爲ニ設置シタル者ナリ其規則第一條ニ依
 ルコ何人ヲ論セス旅行ヲ爲ス者ハ二十四時間毎ニ一啗比ヲ
 拂ヘハ舎内ニ留ルコトヲ得ル留ルコト三時間以下ナレハ八
 安那卽半啗比ヲ拂フヘシ七歳以下ノ小兒ハ無料七歳以上十
 四歳以下ハ大人ノ半額ヲ拂フヘシト云フ此外食品ヲ命スレ
 ハ僕之ヲ料理シテ不便ナカラシム余此行未ダ印度ノ土語ニ
 達セス始メテ伽耶ニ到リ此一泊舎ヲ尋チゾト欲シテ馬車ヲ
 雇ヒ御者ニ命スルニ英語ヲ以テセシコ解得セシモノ、如シ
 然レハ中途ニ到リ頻リニ猶豫シテ進マヌ余乃チ指點シテ洋

風ノ家ニ到ラシメ主翁ヲ訪フニ白髪ノ老人花園ヨリ出來リ
 余ヲ揖シテ來意ヲ問フ余告クルニ實ヲ以テス老人余ノ爲ニ
 土語ヲ以テ御者ニ命ス御者一輶舎前ニ達ス老人ハ英ノ傳教
 師ニソ久シク此地ニアリト云フ合僕亦英語ヲ解セス幸ニ一
 人アリ聊カ英語ヲ話シ常ニ旅行者ヲ案内スル者ト稱ス因テ
 共ニ市街ヲ一巡ス此地ハ婆羅門教徒ノ爲ノ聖地ナリ畢波羅
 菴摩羅ノ諸樹路傍ニ森々タリ英人ノ此地ニアル者前ノ老人
 ノ外殆ト無キモノ、如シ案内者云フ一泊舎前ヨリ馬車ニ乘
 リテ佛陀伽耶ニ到レハ大道坦然纔ニ六英里半ナリ一時間ニ
 シテ達スヘシト因テ明朝ヲ約シテ眠ニ就ク婆羅門教徒誦經
 唱歌ノ音鼓聲ニ和シテ終夜四邊ニ填然タリ而シテ舎僕及ヒ
 案内者ハ皆馬哈獸教徒ナリ
 攀雪山來渡恒河 一條鐵路到伽耶 恍疑三日得神足

萬里過時未覺遐

二十四日晴午後六時半案内者ヲ携へ一泊舎前ヨリ馬車ニ乘
リテ南ニ馳ス一英里毎ニ路傍ニ里標アリ七時半佛陀伽耶ニ
達ス此道ハ近年落成セシモノト云フ舊址前ニ婆羅門教ノ一大
寺アリ此レ本ト佛寺アリシモノナリ車ヲ下リテ其門前ヲ過
キ直チニ世尊成道處ノ域内ニ入ル高塔巍然修復成レリ塔内
ニ入りテ世尊ノ坐像ヲ拜ス塔ノ右邊ニ方壇アリ其上ニ畢波
羅樹即チ菩提樹ノ小ナリ者一株アリ其葉若干ヲ拾ヒ得タリ樹
前ニ三人ノ裸形外道アリ日光ノ炎威ナルヲ意トセヌ口ニ呪
文ヲ誦シ類リニ此樹ヲ禮拜ス案内者啣リテ曰ク憐レナル哉
彼等ハ樹ヲ以テ神トスル者ナリト方壇ノ東ニ漢字ノ一石碑
アリ近キテ之ヲ視ルニ小字ハ已ニ磨滅シタル所アリ唯大字
二字ト年月日ノ文字トハ尙讀ミ得ヘシ道龍ノ二字是ナリ此レ

明治十六年十二月四日北畠道龍師ノ此地ニ到テ建テタル所
ノ石ナルヘシ聖域ノ一隅ニ一字アリ其中ニ大圓石アリ此レ
金剛寶坐ノ石ナルヘシ又小池アリ塔ノ左傍ニ石ヲ敷キタル
廣平場アリ其四面ニ世尊ノ石像ヲ安ス或ハ缺損シテ全体ヲ
存セサルモノ多シ此レ他教徒ノ所爲ナルヘシ今ヤ英國政府
保勝ノ意ヲ以テ其存現ノ地ト物トヲ婆羅門教ノ一人ニ管轄
セシメスシテ別ニ經畫スル所アレハ頗ル美事ナルヘシ此佛
陀伽耶ノヨトハ曾テ諸書ヲ閱シテ一文ヲ作り令知會雜誌ニ
掲載セシコトアリ域内ヲ去ルニ臨ミテ咄嗟ニ絶句ヲ得タリ
無端一夜泊伽耶 萬雅廊前乘馬車 驟到世尊成道處
貫雲椰樹亂如麻
正覺樹前尋聖蹤 邦人立石似相逢 三年雨洗字將滅
讀得其名是道龍

同日午前九時馬車ニ乗リ十時前ノ一泊舎ニ歸リ登チ喫シ十時二十五分瀛車ニ乗リテ伽耶ヲ發シバンキポール停車場ニ歸リ車ヲ更ヘ午後五時半急行瀛車ノ路ヲ取ルト雖モ余ノ乗ル所ノ車ハ頗ル遅行ナリシ車中田園芥子花ノ白キヲ見テ鴉片製造ノ盛ナルヲ知ル

白映車窓香氣翻 時驚滿地雪猶存 豈圖生財有斯道 一望悉皆鴉片園

二十五日晴午前三時半モーガルサライ停車場ニ達シ天明ヲ待チ車ヲ更ヘ路ヲ轉シテハナラズ停車場ニ到リ車ヲ下リテ恒河ノ舟楫ヲ渡リハナラズ府ニ入り馬車ヲ雇ヒ英語ヲ解スル案内者ヲ雇ヒ鹿園ニ赴ク其距離四英里ナリ鹿園ノ地今サトラナトトハト呼フ一高瓦塔アリ丘陵上ニ直立ス此レ必ス法顯玄奘ノ目撃スル所ノ率堵婆ナルヘシ而シテ案内者

ハ婆羅門教徒ナリ余ニ謂テ曰ク此高塔ハ大自在天即シヅチ表スルナリト其對面相距ルコト數町ノ處ニ一丘アリ丘上ノ中央ニ一深井アリ此ヲ指シテ女神シタ^{シタ}ヲ表スト云フ融會轉用ハ諸教徒ノ常習ト謂フヘキ歟唯驚キタルハ一小祠ノ大自在天ノ表示ナル男根ヲ安スル堂前ニ世尊ノ石像アリ路傍ニ弄テタルモノ、如シ案内者ハ之ヲ指シテ天女ノ像ナリト云フ此祠ノ傍ニ貞婦ノ祠アリ之ヲ要スルニ鹿園ノ舊地ハ頗ル荒涼ニシテ往々麥ノ將ニ秋熟ニ近キ者ヲ見ル世尊ノ誕生并ニ入滅ノ地ハ各ハナラズ府ヲ距ルコト百英里ニ近シト聞ク語已ニ通セス時候モ亦盛暑ニ向ラ因テ念ヲ絶ス即ニ絶句ヲ得タリ

久留鹿園天一涯 今朝又渡恒河來 世尊初轉法輪處 懷古躊躇去又回

鹿園尋迹感無窮 何及當年顯笑風 聞說世尊生滅處 去斯猶遠路難通

同日午前十時歸テハナーラス府ニ到リ官立學校々長學士シ
フナル氏ヲ訪フ明治十四年某月余笠原ト共ニ英國牛津ニ在
リシ時博士馬翁ノ家ニ於テ晤セシ人ナリ余ノ問ニ答テ云ク婆
羅門族ノ子弟ニ非レハ此校ニ在テ吠陀ヲ學フ不能ハス如シ
印度哲學ノ古書ヲ學ハント欲セハ此地ニ寓シ婆羅門族ノ教
師ヲ寓舎ニ聘シテ其教授ヲ受クルヲ可トスヘシ校中ノ規則
ニ順ヒ梵語ヲ學フハ頗ル迂遠ナリ又適當ノ寓居ヲ得ルヲ甚
ク難シ西人ノ此地ニアル者甚ク少シ偶在ル者モ寓客アルコ
トヲ好マズ英人ノ旅館アリト云ヘル費用増額ノ恐レアリ生
活印度人ノ家法ニ順フニ堪ユル人ハ頗ル少額ノ資金ヲ以テ
足レリトスヘシ印度ニ於テ普通ノ梵學ヲ修セント欲セハ富

此地
甘
財
持
大
指
を
こ
せ

那又ハ孟買ニ留マルヲ以テ最モ便トスヘシ又印度梵學者ハ
佛書ノ梵本ヲ讀ム者甚ク希レナリ是ヲ以テ新刊ノ梵書アル
モ皆婆羅門教徒ノ書ノミナリ云々ト余乃チ其ノ懇切ヲ謝シ
別チ告ケテ校ヲ出テ車ヲ驅テ恒河ニ到リ舟ヲ雇ヒ河中ヨリ
岸上チ望ムニ浴場櫛比シ苦行ノ行者各場ニ麤集ス蓋シハナ
トラス府ハ婆羅門教徒ノ最モ神聖ナリトスル土地ナリ而シ
テ此府ニ傍テ流ル、所ノ恒河ノ水ヲ以テ同一河水ノ他處チ
流ル、モノニ比スレハ其功德霄壤ノ差アリトス故ニ誤テ河
水ニ溺レテ死スルコトアレハ却テ天幸ナリトスルニ到ル余
現ニ一屍ハ波ニ隨テ上下シ半已ニ腐爛ニ屬スルモノヲ見ル
行者之ヲ見ルモ一心ニ呪ヲ誦シ印ヲ結ヒ死屍ノ近クコトア
レハ掌ヲ以テ水ヲ動かシ遠クモ僅ニ數尺チ隔ツルノミ而
シテ其水ヲ掬シテ或ハ頭ニ注キ或ハ額チ潤ホシ或ハ飲ニ或

ハ散シ又屢身ヲ投シテ水ニ入ル其苦行ノ法日出ヨリ午後一時ニ到ルマテ毎日此ノ如シト云フ此亦法顯玄奘ノ時ト殆ト同一ノ觀ナルヘシ世尊在世ノ日モ此徒アリシモノナルヘシ嗚乎人各其信スル所ヲ可トスト雖モ此法ノ如キハ毫端モ人生ニ益ナキノミナラス日ニ暴シ雨ニ浴シ身体ヲ無用視スルノ甚キ凡眼尙默視スルニ忍ヒス況ンヤ佛眼ヲヤト感極マリテ舟ヲ進ムルコト能ハス岸上ノ諸殿堂ヲ瞻望シ舟ヲ去リ車ヲ走ラヒテ市街ヲ過キ再ヒ恒河ヲ渡リ歸テ涼車ニ乘リ零時三十分モ一ガルサライ停車場ニ達シ三時十分急行涼車ニ乗シ終夜西南ニ馳ス

薄暮初忘暑氣蒸 長河一道水烟凝 離鄉兩度見新月 來照風馳行脚僧

二十六日晴終日終夜涼車西南ニ馳ス

老樹森々新綠稠 田園到處麥方秋 東人夢想未能及 二月下旬熟石榴

二十七日晴午前九時十五分孟買港ニ達シ日土孫氏ノ旅館ニ投シ留リテ三月五日ニ到ル

鐵路連朝馳涼車 熱風時亦捲飛沙 一千四百九英里 六十一時到海涯

二十八日晴

月落街頭夜色深 畢波羅樹鬱成林 誰知萬里東來客 獨坐三更尙靜吟

三月一日晴圖書數種ヲ購ヒ得タリ

三層樓上望無窮 滿面吹來西海風 緜得新書消永晝 時鐘聲裏夕陽紅

二日晴

益梅港上寄萍蹤 唯一雙行李從 好充臥遊書籍在
復忘西海夕陽春

三日晴午後五時半大學講堂ニ赴キ博士某氏ノ講述ヲ聞ク大
勇ハ陳那教ノ佛陀ナリト云フ講題ニシテ其略傳ヲ述シ其行
狀ノ甚ク釋迦牟尼世尊ニ似タル所アルコトヲ辨ス陳那教ハ
佛教ノ一派ナリ或ハ獨立ノ宗教ナリト宗教學者ノ論一致セ
ス教徒甚ク少シ其教書ハ皆陳那教方言ヲ以テ書ス即チヤイ
ナプラークリトト呼フ語ナリ純正ナル梵語ニモ非ス亦南方
佛教徒ノ傳フル巴厘ニモ非ス
大勇能仁佛一雙 其徒相對不相降 學人今日較宗教
如逐風光沂大江
四日晴

寸心之事有誰知 歸去來兮不飾詞 五柳先生獲吾意

樂夫天命復奚疑

五日晴午後四時英國彼阿會社郵船嘉地號ニ乘リテ孟買港ヲ
發ス此船倫敦ヨリ來リ上海ニ向テ航ス倫敦ヨリ上海迄一萬
零六百六十九英里孟買ヨリ上海マテ四千八百四十一英里ナ
リ孟買上海間上等室ノ券價五百四十嚙比ナリ余東京ヲ發ス
ルノ際一年半ノ休暇ヲ大學ト本山トニ請ヒオケリ而シテ少ナ
クモ印度ニ留學スルコト一年スヘシト思考セリ然レモ甲谷
他ニ達セシ後氣候風土ノ甚ク余ノ身体ニ適當セサルヲ覺ヘ
且ツ佛教梵學者ノ少キト佛書梵本ノ希レナルコトモ益明了
ナリシヲ以テ歸路上海ニ到リ天台山高明寺ノ貝葉經ト稱ス
ルモノヲ一閱スルモ亦奇ナルヘシト思ヒ書ヲ在西洋ノ友人
ニ寄セテ再遊ノ志ヲ變セシコトヲ告ケ在上海ノ友人ニ報ス
ルニ入清登台ノ意ヲ以テス此亦爲法ノ微志ナリ因テ此ニ附

記六

舟出海門方落暉 檣頭百尺暮鴉飛 二旬身在佛生國 知得寒暄鄉土違

六日晴正午舟北緯十五度三十分東經七十三度二十九分ヲ過
キ孟買ヨリ二百二十二里ヲ隔ツ

誰知海上得安居 終日舵樓讀我書 此際復無塵俗事 舟行坐覺勝三餘

七日晴正午舟北緯十度五十四分東經七十五度三十二分ヲ過
キ昨日正午已來三百一英里ヲ隔ツ前夜水先案内ヲ業トスル

孟買人舟中ニ病死ス此日水葬ヲ行フ 三旬不覺客身孤 到處風光似畫圖 印度洋中半輪月

八日晴正午舟北緯七度十五分東經七十八度四十四分ヲ過キ
消輝依舊照今香

昨日正午以來二百九十七英里ヲ隔ツ而シテ哥倫坡マテ六十五
英里アリ午後五時哥倫坡ニ着ス

二十餘年學佛陀 此生三度到楞伽 春分在近熱如燬 一夜舟房奇夢多

九日晴午前上陸シテ馬車ヲ雇ヒ一佛寺ニ詣シ白蓮花ヲ佛前
ニ供ス主僧余ニ錫蘭語ノ小冊子ヲ贈ル

門前兒女賣蓮花 買得一盆供釋迦 導我村童解英語 主僧偏袒着袈裟

舟ニ歸リ拔錨ノ時ヲ待ツ偶グテラトテ氏ノ手書ヲ得タリ余
ノ甲谷他ヨリ同氏ト釋興然師トニ寄セタル書ニ酬ヒ且ツ余

ノイールニ到テサルヲ憾ニ一便ヲ延シテ來遊スヘキヲ勸ム
ルコト甚ク切ナリ然レ已ニ上海ニ直航スルコトニ決シ且ツ

拔錨ノ時間甚ク迫レリ因テ郵書ヲ寄セテ之ヲ辭ス甚ク余ノ

本意ニ背ケリ午後十時哥倫坡ヲ發ス
 十日晴涼風アリ正午舟北緯五度四十三分東經八十一度四十
 分ヲ過キ哥倫坡ヨリ百六十五英里ヲ隔ツ
 日山之邦天一涯三旬尙未見家爺即今歸路夢魂穩
 印度洋中明月華
 十一日晴正午舟北緯五度四十七分東經八十六度十四分ヲ過
 昨日正午以來二百七十三英里ヲ隔ツ潮流ニ泝ルコト二十
 二英里此夜雨アリ
 東走西奔夢一場風吹夜雨入舟房十年笑我無安處
 三度來過印度洋
 十二日晴午前微雨アリ正午舟北緯六度十四分東經九十一度
 十六分ヲ過キ昨日正午以來三百零一英里ヲ隔ツ午後晴
 夢魂通得倚閭情彷彿如聞慈母聲今後三旬達京洛

渡湖歸省大垣城

十三日晴正午舟北緯五度五十二分東經九十六度四分ヲ過キ
 昨日正午以來二百八十七英里ヲ隔ツ潮流ニ泝ルコト十五英
 里而^レ此能^マテ二百五十九英里アリ此夜雨來ル

舟脚連朝不暫停鯨魚躍処水微腥無端又遇大陽日
 船將緇衣讀道經

十四日晴酷暑午前八時此能ニ著ス清人ノ書ニヨルニ此地北
 緯六度清國北京ヨリ東經十一度二十分ニ在リ拱榔嶼ト呼フ
 原ト麻來亞國ニ屬ス西曆一千七百八十六年即乾隆五十一年
 麻國王開文之ヲ以テ英國ニ與フ地長サ四十五清里寬サ二十
 七清里居民六万一千七百九十七名内ニ閩粵ノ商賈數萬アリ
 山明ニ水秀南ハ皆高山アリ樹木暢茂ハ瀑布アリ高サ十餘丈
 皆美觀ナリト云フ乃チ上陸シテ馬車ヲ雇ヒ飛泉ヲ觀ル歸途婆

羅門教ノ一寺ヲ過キ其堂宇ヲ見ル午後四時庇能ヲ發ス

赤土難堪暑氣蒸 飛泉一道掛荒陵 北京人喚換榔嶼

此地屬英號庇能

十五日晴正午舟北緯二度二十八分東經百零一度三十四分ヲ過キ庇能ヨリ二百十九里ヲ隔ツ而シテ新嘉坡マテ百五十八英里アリ此夜涼風室ニ入ル

馬陸蘇門如畫圖 麻來海峽似平湖 行舟終日走千里

每一瞬時風景殊

十六日晴朝新嘉坡ニ着シ岸ニ上リ市街ヲ徘徊シテ歸ル午後五時新嘉坡ヲ發ス

曉夢覺時人語多 行舟已到新嘉坡 青山綠水春如畫

又見白帆相映過

十七日晴正午舟北緯四度六分東經百零五度五十分ヲ過キ新

嘉坡ヨリ二百二十四英里ヲ隔ツ

雲山香渺似虹霓 好倚鉄欄詩耐題 一陣長風吹雨去

天連水處夕陽低

十八日晴正午舟北緯八度十二分東經百零八度二十八分ヲ過キ昨日正午以來二百九十三英里ヲ隔ツ

一年有半乞形骸 浮海去遊天竺街 跋涉任他無所得

即今歸路食眠佳

十九日晴風甚シ舟客多ク病ム正午舟北緯十二度四分東經百十度五十一分ヲ過キ昨日正午以來二百七十二英里ヲ隔ツ

終日房窓鎖不開 洋心舟動客心哀 安南交趾何邊在

怒浪如山去又來

二十日晴風尙甚シ病客亦多シ正午舟北緯十六度五分東經百十二度五十三分ヲ過キ昨日正午以來二百七十英里ヲ隔

之而之香港ニテ三百八十八英里アリ

莫是行舟嬰逆鱗 風波南海覺龍瞋 此間情味與誰語

渺々滄溟一粟身

二十一日晴風尙靜ナラス正午舟北緯二十度二十八分東經百十三度五十六分ヲ過キ昨日正午以來二百七十英里ヲ隔ツ而シテ香港マテ百十八英里アリ午後十時香港ニ着ス

錫蘭天竺暑如焚 尤喜此行多見聞 熱帶五旬過夏日

歸臻香港正春分

二十二日晴領事館ニ赴キ新聞紙ヲ閱ス

依山臨海朗朗曠 街路高低犬牙分 領事署中閑靜處

懷鄉半日讀新聞

二十三日晴午後四時香港ヲ發ス夜ニ入テ風波起ル

香港廣州萬壑奔 支那海裏正黃昏 須臾四望天連水

一道白波舟行痕

二十四日晴風冷ナリ

斷續雲山隔碧瀾 思詩時亦獨凭欄 過來熱帶入溫帶

滿面潮風吟骨寒

二十五日晴寒午後波濤穩ナリ

回首二旬雲水間 也無公事一身閒 波濤靜處紅斜照

看盡支那海上山

二十六日晴朝黃泥海ニ入ル午後四時舟留リテ進マス

未到滬城百里前 黃泥和水渺連天 晡時海淺舟難進

一夜無端波上眠

二十七日晴暖午後六時上海ニ着シ米租界虹口乍浦路本願寺別院ニ投シ留リテ四月二日ニ到ル別院ニ松林孝純松江賢哲二師アリ余殆ト家郷ニ歸ルノ思アリ案スルニ香港ヨリ上海

マテ八百七十英里舟中又經緯度及距離表ヲ掲ケス乘客モ亦
僅少ナリ香港ヨリ他船ニ轉シテ日本ニ赴キシ英米人十餘名
アリタリ

朝來舟脚候歸潮 不似雲洋萬里超 黃浦江頭春日晚

纔収行李泊僧寮

二十八日晴領事河上謹一君ヲ公館ニ訪フ明治十二年八九月
ノ交余笠原ト曇ヲ雁字日耳西二嶋ノ中ニ避ク共ニ英佛二國
間ノ海峽ニアル小島ナリ倫敦ニ歸テ河上君ニ遇ヒ在島中ノ
詩ヲ出シ評批ヲ受タルコトアリ因テ萍聚ノ奇ヲ話ス

龍府曾爲文字交 記將詩句議推敲 何圖上海與君遇

話舊一杯先解嘲

二十九日陰雨日本郵船著シ東京ニ在ル友人吉谷覺壽學師ノ
書ヲ得テ本邦異變ナキヲ知リ登台ノ心勃然タリ終日門ヲ出

テス古詩一篇ヲ賦ス

從印度歸到支那上海讀宮原木石居士送予之印度歌次

其韻却寄懷明治二十年三月念九日

輔車相依日清韓海上今日有輪船五天竺亦不甚遠嘿雷道龍着
鞭先電公會到成道處立石刻名表老禪雷公歸來化東土入竺沙
門號爾田予也馬齡三十七何與二老能比肩唯喜今年時方至一
月十日月正圓是日偶訪青木子立談忽熟渡天緣明朝冒雪發東
京求法之心益精專風濤雖險何足畏南洋萬里如涉川先從橫濱
達神戶去到西京嗽寒泉合掌禮拜大悲佛威神無極眼青蓮父母
俱存師友在此身未爲世所捐瓊浦香港飄然去尙嫌到處虛名纏
經錫蘭洲到印度雪山本是石一拳甲谷他府讀梵夾不覺三尺口
垂涎一坐不動圖書館閱了大經喜欲顛不知何人知我志忘本趨
未舉世然危言或恐觸忌諱戰々兢々如臨淵平生養得蒲柳質唯

期此心百鍊堅世尊八十不言老遺弟須勉况少年泰西曾學古梵
 語寫經五年擬蟲蠅今在印度頻問訊學士如林鬪芳妍雖然千歲
 佛法絕五天無人通幽玄法運通塞何其甚休怪入楚去鄂鄆婆羅
 門徒守古制不許他人屬梵天獨對同族講吠陀諳誦文法自稱賢
 何況二月暑已盛飛錫不復可少延舟車連日奔不止坐上雪山笑
 飛僊又渡恒河到伽耶佛成道處免變遷菩提樹葉拾在手古佛堂
 前陳几筵金剛寶座石空古如待慈氏來充員他教之人管此地久
 絕世尊衣鉢傳明朝去尋鹿野苑率堵波上露華研四諦法輪久不
 轉惜不得魚已忘筌又過學校訪博士泛舟恒河破水烟苦行外道
 簇西岸曝身驕陽祈福至五天到處多聞見歸到上海始安眠將來
 滿筐新圖籍大東他日須周旋木石先生吾拜賜兩個文字曰勉旃

登台詩譜

明治二十年三月三十日赴河上領事之招于上海復新園此

日決登台

電燈如書月黃昏 春暖江城車馬喧 心決登台永今夕

故人相會復新園

三十一日作寄鄉書

好向家山飛羽翰 一行文字報平安 滬城三日卸行李

風雨客窓春夢寒

四月一日得護照

古書千歲翻名山 万里夢魂幾度攀 護照放行今在手

不妨吟脚入雲關

二日上舟此行松林行本爲予之東道主人

吟脚忽々回五天

此間將上天台巔 半輪春月江城靜

聖母廟前夜泊船

三日發上海舟中

日出園林宿霧消

逆風柔櫓趁春潮

桃紅柳綠七十里

舟到石江第一橋

四日舟中

輪船山大渡滄溟

小艇如今江水平

不似瞬時千里走

唯看岸動識舟行

五日到嘉興遊南湖煙雨樓

桃花爛熳行宮靜

烟雨樓中晴亦奇

南湖春色却宜詩

看盡乾隆御筆碑

六日到石門

徐步街頭犬不驚

歸到人空草深處

孔廟蕭寺獨閑清

斜陽影冷石門城

七日達新碼頭仍泊舟

春申江上履扁舟

五日始到新碼頭

薄暮杭城猶不近

篷窓一夜復淹留

八日到杭州城訪村瀨藍水藍水美濃人也襲祖秋水父雪峽
之業善畫寓戴氏家四方乞畫者頗多云是日立談之間決同
遊午時共發其寓居渡錢塘江到西興上舟

他鄉又遇故鄉人

萍絮隨風亦宿因

携手去尋台嶺景

右軍太白或前身

天台山華頂峯前有王右
軍墨池及李太白草堂

九日過紹興到蒿壩更舟

來過紹興感不窮

古城春暖石將融

舟人無解存亡事

唯說城中酒米豐

十日到三界此地係山陰會稽及嵊三縣之界

水淺沙多舟不前

亂山時亦接桑田

黃昏繫纜泊三界

一夜蓬窓聽雨眠

十一日到杉樹潭屨橋投嶽縣城南門外潘聚興行此夜觀演

劇

填然鐘鼓耳將聾

幾個俳優演古風

忠孝從來人至性

精神到處感村童

十二日泊太平港

昨日辭舟杉樹潭

今曉乘晴發嶽縣

天台春色好堪探

黃昏來泊太平港

十三日泊天台國清寺日本天台宗祖傳教大師最澄曾到此

寺謁道邃和尚

求法之人來自東

一夜雷鳴山岳動

殿堂之美古今同

國清寺裏夢澄公

十四日到高明寺寫貝葉經

重疊亂山如曲屏

芊々芳草雨餘青

金雞嶺外高明寺

看得千年貝葉經

十五日留高明寺賦似寺主顯真師

奮然求法吾心赤

藹爾接人君眼青

投轄之情最多謝

閑窓教我寫梵經

十六日過真覺寺拜智者大師真身塔泊上方廣寺

天台山色自神靈

說法臺邊春草青

智者大師倘如在

黃鶯亦唱法華經

十七日上華頂峯觀降魔塔拜經臺右軍墨池太白草堂下峯

往觀水珠簾龍遊瀆銅釜底漏及石梁瀑布之奇勝歸泊上方

廣寺

降魔塔又拜經臺

懷古遠攀華頂來

四面雲山皆脚下

斯峯畢竟冠天台

十八日發上方廣寺過萬年地藏清涼三寺泊太平港五寺相距各十五里

風光子細不能諳

有友同遊足笑談

數日天台山脈路

過來復泊太平港

十九日泊新昌縣城外南明山寶相寺有大石佛智者大師

終焉之地又有隱岳洞朱晦菴之遺址也是日午後過羅漢堂

有賊要予輩于路奪予所携之西洋傘而去此賊如成卒

昔日關門防暴客

今時成卒惱行人

無端奪我西洋傘

羅漢堂前有亂民

二十日泊白雲山普安寺寫貝葉梵文徹曉

昨上南明得異聞

普安寺裏有梵文

禪堂今夜借燈寫

坐到東窓曙色分

廿一日經嶼城到杉樹潭上舟

山風坐覺客衣單

路過巖牆膽亦寒

悟得人生勞佚異

橋夫昇我汗難乾

廿二日舟行纒二十五里晚餐于一處問地名里人不知字

臨水山村有路升

千秋或是口相承

地名相問不知字

里俗如看古結繩

廿三日舟中

連山翠滴雨初停

又認江頭有驛亭

過去此間何所見

滿田桑葉照人青

廿四日朝到嵩壩更舟過紹興及東關鎮泊禹王廟下

東關鎮外水迢々

清景不知吟筆搖

忽認斜陽映朱壁

會稽山下禹王廟

廿五日謁禹王廟是日又觀古蘭亭

禹王廟下繫扁舟

薄暮細觀難自由

今曉相携更登覽

巍然聖像美龍旒

廿六日到西興雇轎渡錢塘江投抗州城望仙橋德慶堂客棧

午後上八卦山望西湖

二旬忘得客程迂 台岳山陰兩友俱 八卦峯頭又携手

此生初度望西湖

廿七日泛舟于西湖憩于小瀛洲去訪三天竺寺飛來峰雲林

寺岳王廟左公祠湖山春社蘇小女墓小飲于樓外樓與村瀨

藍水話別入夜歸城收行李上舟

探勝猶為半日遊 西湖風景與偏幽 左公祠外別離酒

薄暮醉成初下樓

廿八日發杭州城

薰風陣々布帆舒 水滿長河有躍魚 盡日舟房無一事

玻璃靜處閱翻書

廿九日舟中

又見行舟載老婆 念珠在手坐肩摩 黃旗揭出進香字

齊唱南無阿彌陀

三十日舟中草故松林得聞師碑陰文

上洋子役耳曾聞 大法弘通固賴君 何料生前不相遇

舟中今日草碑文

五月一日到蘇州訪許息庵 靈虛居士不在與沈覺塵 善登張

蓮海熊常惺三居士筆話皆深信佛教人也

來訪蘇州許六爺 主人不在客盈家 精靈最是沈居士

對話終朝筆發花

二日發蘇州城泊崑山縣

蘇城東出水潺々 雞犬無聞白日閒 午下遊風舟不進

時鐘三點泊崑山

三日泊周太廟

天心孤月夜蕭々

上洋猶隔廿餘里

一道吳江落晚潮

今夜繫舟周太廟

四日達上海

舟過吳江潮水間

歸到滬城時假寐

龍華寺外幾灣々

天台山在浙江省之東部

夢魂猶繞浙東山

五日將辭上海

述懷時有家君罹中風症之報

將辭上海意何窮

違養多年逆旅中

父得中風吾返東

六日與松林松江二師話別到四更

三旬禹域寄萍蹤

有友交情蘭臭濃

分手明朝浮海去

從今夜々夢雙松

九日達長崎邂逅太田祐慶師

去年京洛各分飛

嘗謂東西萬里違

君自朝鮮我印度

崎陽相遇又同歸

廿九日在加賀小松偶成先是十一日歸西京家君養病在加

之山代溫泉場十四日發京歸省大垣十八日泊敦賀明日到

武生偶有寒疾惡寒毒熱頗甚廿二日始達山代家君之喜可

知也言語未甚明了右手亦不如意然而氣力如舊懇々有庭

酬兒心大安侍養三日廿五日辭膝下赴小松談教法之事

曾侵風雪發東京 印度支那萬里行 忽地歸來說吾法

插秧時節在蘆城

浮曰此篇詩多味少
一歲交批

明治廿年八月六日
全 年全月
板權免許
出板

著者 福井縣平民
南條文雄

出版人 大阪府平民
佐野正道

京都下京區第廿貳組鷺尾町
四拾番地寄留



25
349

Vertical text label on the left side of the dark area, possibly a page number or index reference.